NUTRICIA

Milupa™ TYR 3 ADVANTA

500 g ℮

EN **Food for special medical purposes.** For the dietary management of tyrosinaemia (TYR) in adolescents over 15 years of age and adults. A phenylalanine and tyrosine-free powdered mixture of amino acids with vitamins, minerals and trace elements.

Important notice: For enteral use only. Not for parenteral use. Must be used under medical supervision. Not suitable as a sole source of nutrition. Suitable for adolescents over 15 years of age and adults. **Only to be used by individuals with tyrosinaemia.**

Store unopened product in a cool, dry place. For additional information prior to use please see attached leaflet.

Produced in the UK.

Best before: see base of can.

DE **Lebensmittel für besondere medizinische Zwecke (bilanzierte Diät).** Zum Diätmanagement bei Jugendlichen ab 15 Jahren und Erwachsenen mit Tyrosinämie (TYR). Eine phenylalanin- und tyrosinfreie Aminosäurenmischung bedarfsgerecht angereichert mit Vitaminen, Mineralstoffen und Spurenelementen.

Wichtige Hinweise: Nur zur enteralen Ernährung geeignet. Nur unter ärztlicher Aufsicht verwenden. Nicht zur ausschließlichen Ernährung geeignet. Für Jugendliche ab 15 Jahren und Erwachsene mit Tyrosinämie.

Lagerung: Ungeöffnet kühl und trocken lagern. Für weitere Informationen: siehe Booklet.

Hergestellt in Großbritannien. **PZN: 01269974**

Vertrieb durch: Danone Deutschland GmbH, Postfach 100359, 60003 Frankfurt a. M., Deutschland. **Kontakt Nutricia Metabolics Deutschland, Österreich, Schweiz:** Tel.: 00 800 - 747 737 99 ● www.nutricia-metabolics.info

Mindestens haltbar bis: siehe Dosenboden.

NL **Voeding voor medisch gebruik.** Dieetvoeding bij **tyrosinemie (TYR)** bij adolescenten vanaf de leeftijd van 15 jaar en volwassenen. Een fenylalanine- en tyrosinevrije poedervormige mix van aminozuren met vitaminen, mineralen en spoorelementen.

Belangrijke mededeling: Uitsluitend voor enteraal gebruik. Uitsluitend te gebruiken onder medisch toezicht. Niet geschikt als enige voedingsbron. Geschikt voor adolescenten vanaf de leeftijd van 15 jaar en volwassenen. **Uitsluitend te gebruiken door patiënten met tyrosinemie.**

Ongeopend product bij voorkeur op een koele, droge plaats bewaren. Zie, voorafgaand aan gebruik, aangehecht label voor meer informatie.

Geproduceerd in het Verenigd Koninkrijk.

Nutricia Nederland, Antwoordnummer 10230, 2700 VB Zoetermeer-NL,
Nutricia Medische Voedingsservice: 0800-022 33 22 (gratis). www.nutricia.nl

Ten minste houdbaar tot: zie onderzijde blik.

IT **Alimenti a fini medici speciali.** Indicato per la gestione dietetica della tirosinemia (TYR) negli adolescenti di età superiore ai 15 anni ed adulti. Alimento specificatamente formulato senza tirosina destinato a contribuire al raggiungimento del fabbisogno proteico dei pazienti con tirosinemia.

Avvertenze importanti: Non somministrare per via parenterale. Utilizzare esclusivamente sotto controllo medico. Non indicato come unica fonte nutrizionale. Indicato per adolescenti di età superiore ai 15 anni ed adulti. **Può comportare rischi per la salute se consumato da persone non affette dalla malattia. A causa dei livelli elevati di vitamine e minerali del prodotto, il medico valuterà, quando opportuno, l'esecuzione di un follow-up nutrizionale (incluso il monitoraggio nutrizionale antropometrico) e di esami specifici.**

Conservare il prodotto chiuso in luogo fresco e asciutto. Per ulteriori informazioni prima dell'uso vedere il foglietto illustrativo.

Danone Nutricia SpA Società Benefit, via C. Farini 41, 20159 Milano. Per informazioni: 800-822096 - www.nutricia.it
INDICAZIONI PER LA DIFFERENZIATA: visita il sito www.nutricia.it

Prodotto nel Regno Unito.

Da consumarsi preferibilmente entro: vedi base barattolo.

CZ **Potravina pro zvláštní lékařské účely.** Pro řízenou dietní výživu při **tyrosinémii (TYR)** u dospívajících od 15 let a dospělých. Směs aminokyselin bez fenylalaninu a tyrosinu s vitaminy, minerálními látkami a stopovými prvky, v prášku.

Důležité upozornění: Pouze pro enterální použití. Není určeno pro parenterální podávání. Pouze pro použití pod lékařským dohledem. Nevhodné jako jediný zdroj výživy. Určeno pro dospívající od 15 let a dospělé. **Určeno výhradně pro pacienty s tyrosinémií.**

Neotevřený výrobek skladujte na chladném a suchém místě. Před použitím si pročtěte další informace uvedené v přiloženém letáku.

Vyrobeno ve Velké Británii.

Kontakt pro ČR: Danone a.s., V parku 2294/2, 148 00 Praha 4 - Chodov, infolinka: 800 110 001, www.nutricia.cz

Minimální trvanlivost do: viz dno plechovky.

HU **Speciális - gyógyászati célra szánt - élelmiszer.** Tirozinémia (TYR) diétás ellátására serdülőknek 15 év felett és felnőtteknek. Egy fenilalanin és tirozinmentes aminosav porkeverék, amely vitaminokat, ásványi anyagokat és nyomelemeket tartalmaz.

Fontos figyelmeztetés: Kizárólag enterális táplálásra. Parenterálisan nem adható. Csak orvosi ellenőrzés mellett alkalmazható. Nem alkalmas kizárólagos táplálásra. 15 éves kor feletti serdülő gyermekek és felnőttek számára. **Kizárólag tirozinémiás betegeknek.**

Felbontás előtt a termék hűvös, száraz helyen tárolandó. Bővebben, kérjük informálódjon a csatolt tájékoztatóból az alkalmazás előtt.

Gyártás helye: Egyesült Királyság.

Minőségét megőrzi: lásd a doboz alján.

Forgalmazza: Danone Kft. 1134 Budapest, Váci út 35.
www.nutricia.hu infovonal: 0680 223 223

500 g ℮

DANONE

10490314
194907

5 016533 649079

MILUPA TYR 3 ADVANTA

LVP122_Medium_can_peel_reveal_long _peel_01_v01

MILUPA TYR 3 ADVANTA MILUPA TYR 3 ADVANTA MILUPA TYR 3 ADVANTA MILUPA TYR 3 ADVANTA MILUPA TYR 3 ADVANTA MILUPA TYR 3 ADVANTA MILUPA TYR 3

Nutrition Information per / Nährwertdeklaration pro / Voedingswaarde informatie per / Dichiarazione nutrizionale per / Nutriční informace na / Tápérték információ

	100 g / 100 g-ban
Energy / Energie / Energia / Energetická hodnota	1297 kJ / 305 kcal
Fat / Fett / Vetten / Grassi / Tuky / Zsír	0 g
of which / davon / waarvan / di cui / z toho / amelyből	
- Saturates / Gesättigte Fettsäuren / Verzadigd / Acidi grassi saturi / Nasycené mastné kyseliny / Telített zsírsavak	0 g
Carbohydrate / Kohlenhydrate / Koolhydraten / Carboidrati / Sacharidy / Szénhidrát	6.9 g
of which / davon / waarvan / di cui / z toho / amelyből	
- Sugars / Zucker / Suikers / Zuccheri / Cukry / Cukrok	0.22 g
Fibre / Ballaststoffe / Vezels / Vláknina / Rost	0 g
Protein equivalent / Eiweißäquivalente / Eiwitequivalent / Proteine equivalenti / Bílkoviny (ekvivalent) / Fehérje ekvivalens	70.0
of which / davon / waarvan / di cui / z toho / amelyből	
L-Alanine / L-Alanin / L-alanine / L-Alanina / L-alanin	3.31 g
L-Arginine / L-Arginin / L-arginine / L-Arginina / L-arginin	2.92 g
L-Aspartic acid / L-Asparaginsäure / L-asparginezuur / acido L-aspartico / Kyselina L-asparagová / L-aszparaginsav	8.1 g
L-Cystine / L-Cystin / L-cystine / L-Cistina / L-cystin / L-cisztin	1.94 g
L-Glutamic acid / L-Glutaminsäure / L-glutaminezuur / acido L-glutammico / Kyselina L-glutamová / L-glutaminsav	17.3 g
Glycine / Glycin / Glicina / Glicin	1.94 g
L-Histidine / L-Histidin / L-histidine / L-Istidina / L-histidin / L-hisztidin	1.94 g
L-Isoleucine / L-Isoleucin / L-isoleucine / L-Isoleucina / L-isoleucin / L-izoleucin	4.86 g
L-Leucine / L-Leucin / L-leucine / L-Leucina / L-leucin	8.27 g
L-Lysine / L-Lysin / L-lysine / L-Lisina / L-lysin / L-lizin	5.84 g
L-Methionine / L-Methionin / L-methionine / L-Metionina / L-methionin / L-metionin	1.94 g
L-Phenylalanine / L-Phenylalanin / L-fenylalanine / L-Fenilalanina / L-fenylalanin / L-fenilalanin	-
L-Proline / L-Prolin / L-proline / L-Prolina / L-prolin	7.69 g
L-Serine / L-Serin / L-serine / L-Serina / L-serin / L-szerin	4.28 g
L-Threonine / L-Threonin / L-threonine / L-Treonina / L-threonin / L-treonin	3.80 g
L-Tryptophan / L-tryptofaan / L-Triptofano / L-tryptofan / L-triptofán	1.40 g
L-Tyrosine / L-Tyrosin / L-tyrosine / L-Tirosina / L-tyrosin / L-tirozin	-
L-Valine / L-Valin / L-valine / L-Valina / L-valin	5.80 g
Salt / Salz / Zout / Sale / Sůl / Só	< 0.13 g
Vitamins / Vitamine / Vitaminen / Vitaminy / Vitaminok	
Vit. A / A-vitamin	1131 µg
Vit. D / D-vitamin	28.0 µg
Vit. E / E-vitamin	16.0 mg (α-TE/ET)
Vit. C / C-vitamin	119 mg
Vit. K / K-vitamin	77.1 µg
Thiamin / Thiamine / Tiammina / Tiamin	1.75 mg
Riboflavin / Riboflavine / Riboflavina	2.00 mg
Niacin / Niacine / Niacina (45.7 mg NE/EN)	22.4 mg
Vit. B_6 / B_6-vitamin	2.10 mg
Folic acid / Folsäure / Foliumzuur / Acido folico / Kyselina listová / Folsav	231 µg
Vit. B_{12} / B_{12}-vitamin	4.20 µg
Biotin / Biotine / Biotina	70.0 µg
Pantothenic acid / Pantothensäure / Pantotheenzuur / Acido pantotenico / Kyselina pantothenová / Pantoténsav	8.41 mg
Minerals and trace elements / Mineralstoffe und Spurenelemente / Mineralen en spoorelementen / Minerali e Oligoelementi / Minerální látky a stopové prvky / Ásványi anyagok és nyomelemek	
Na (<2.20 mmol) <50.0 mg	Cu 1.69 mg
K (45.0 mmol) 1761 mg	Mn 3.52 mg
Cl (<0.80 mmol) <30.0 mg	F 1.11 mg
Ca (35.1 mmol) 1408 mg	Mo 98.9 µg
P (22.7 mmol PO_4) 704 mg	Se 77.1 µg
Mg (21.0 mmol) 511 mg	Cr 98.9 µg
Fe 21.1 mg	I 261 µg
Zn 17.6 mg	
Others / Weitere / Overige / Altri / Jiné / Egyéb	
L-Carnitine / L-Carnitin / L-carnitine / L-Carnitina / L-karnitin	105 mg
Choline / Cholin / Colina / Kolin	704 mg
Inositol / Inositolo / Inozitol	315 mg

EN **Precautions:** Diets with this product must contain adequate amounts of energy, essential fatty acids, phenylalanine and tyrosine to meet daily requirements.

Suggested intake: Should be determined by a clinician or dietitian only and is dependent on age, bodyweight and medical condition of the patient. The daily amount should be adjusted regularly under medical supervision.

Preparation and administration: The suggested intake should be divided into 3 to 5 equal portions distributed throughout the day. Mix the prescribed amount of powder with calculated amounts of other food or drinks e.g. water, fruit juice, fruit puree.

Storage: Store in a cool, dry place. Always replace container lid after use. Once opened, use within 4 weeks.

Ingredients: L-lysine L-glutamate, L-glutamic acid, L-leucine, L-proline, L-valine, L-aspartic acid, L-isoleucine, maltodextrin, L-serine, dipotassium hydrogen phosphate, L-threonine, calcium carbonate, magnesium L-aspartate, L-alanine, L-arginine, choline bitartrate, L-methionine, L-cystine, glycine, L-histidine, magnesium citrate, L-tryptophan, inositol, L-ascorbic acid, L-carnitine, ferrous sulphate, flavouring, zinc sulphate, calcium hydrogen phosphate, DL-α tocopheryl acetate, nicotinamide, manganese sulphate, calcium D-pantothenate, copper sulphate, pyridoxine hydrochloride, thiamin mononitrate, sodium fluoride, riboflavin, retinyl acetate, potassium iodide, pteroylmonoglutamic acid, chromium chloride, ammonium molybdate, sodium selenite, phytomenadione, D-biotin, cholecalciferol, cyanocobalamin.

DE **Anwendung:** Die Diät erfordert eine bedarfsgerechte zusätzliche Zufuhr an Energie, essentiellen Fettsäuren, Phenylalanin und Tyrosin.

Empfohlene Tagesmenge: Die tägliche Gesamtmenge richtet sich nach Alter, Körpergewicht und individueller Stoffwechselsituation des Patienten. Sie wird unter regelmäßiger ärztlicher Aufsicht der aktuellen Stoffwechsellage angepasst.

Die Tagesmenge wird auf 3 - 5 Einzelgaben verteilt und zusammen mit berechneten Mengen anderer Nahrungsmittel (z. B. Getränke, Fruchtmus) verzehrt.

Lagerung: Ungeöffnet kühl und trocken lagern. Nach Gebrauch die Dose fest verschließen. Geöffnete Dose innerhalb von 4 Wochen aufbrauchen.

Zutaten: L-Lysin L-Glutamat, L-Glutaminsäure, L-Leucin, L-Prolin, L-Valin, L-Asparaginsäure, L-Isoleucin, Maltodextrin, L-Serin, Dikaliumphosphat, L-Threonin, Calciumcarbonat, Magnesium L-Aspartat, L-Alanin, L-Arginin, Cholinbitartrat, L-Methionin, L-Cystin, Glycin, L-Histidin, Magnesiumcitrat, L-Tryptophan, Inositol, L-Ascorbinsäure, L-Carnitin, Eisensulfat, Aroma, Zinksulfat, Dicalciumphosphat, DL-α-Tocopherylacetat, Nicotinamid, Mangansulfat, Calcium-D-Pantothenat, Kupfersulfat, Pyridoxinhydrochlorid, Thiaminmononitrat, Natriumfluorid, Riboflavin, Retinylacetat, Kaliumiodid, Pteroylmonoglutaminsäure, Chromchlorid, Ammoniummolybdat, Natriumselenit, Phytomenadion, D-Biotin, Cholecalciferol, Cyanocobalamin.

NL **Belangrijk:** Het dieet met dit product moet voldoende energie, essentiële vetzuren, fenylalanine en tyrosine bevatten om te voorzien in de dagelijkse behoefte.

Aanbevolen dosering: Dient te worden bepaald door de arts of diëtist en is afhankelijk van leeftijd, gewicht en medische conditie van de patiënt. De dagelijkse hoeveelheid dient op regelmatige basis onder medisch toezicht te worden herzien.

Bereiding en Gebruik: De aanbevolen hoeveelheid moet in 3 tot 5 gelijke porties verdeeld over de dag worden ingenomen. Meng de voorgeschreven hoeveelheid poeder met berekende hoeveelheden van andere voedingsmiddelen of dranken n.b. water, vruchtensap, vruchtenpuree.

Bewaaradvies: Aanbevolen koel en droog te bewaren. Blik altijd goed afsluiten na gebruik. Eenmaal geopend, binnen 4 weken gebruiken.

Ingrediënten: L-lysine L-glutamaat, L-glutaminezuur, L-leucine, L-proline, L-valine, L-asparaginezuur, L-isoleucine, dextrine-maltose, L-serine, dikaliumwaterstoffosfaat, L-threonine, calciumcarbonaat, magnesium L-aspartaat, L-alanine, L-arginine, cholinebitartraat, L-methionine, L-cystine, glycine, L-histidine, magnesiumcitraat, L-tryptofaan, inositol, L-ascorbinezuur, L-carnitine, ijzersulfaat, aroma, zinksulfaat, calciumwaterstoffosfaat, DL-α-tocoferylacetaat, nicotinamide, mangaansulfaat, calcium D-pantothenaat, koپersulfaat, pyridoxinehydrochloride, thiaminemononitraat, natriumfluoride, riboflavine, retinylacetaat, kaliumjodide, pteroylmonoglutaminezuur, chroomchloride, ammoniummolybdaat, natriumseleniet, fyllochinon, D-biotine, cholecalciferol, cyanocobalamine.

IT **Precauzioni:** Le diete con questo prodotto devono fornire adeguate quantità di energia, acidi grassi essenziali, fenilalanina e tirosina per raggiungere i fabbisogni nutrizionali giornalieri.

Dosaggio consigliato: Deve essere determinato esclusivamente dal medico e dipende dall'età, dal peso corporeo e dalle condizioni cliniche del paziente. La dose giornaliera deve essere periodicamente stabilita dal medico.

Preparazione e somministrazione: La quantità giornaliera richiesta può essere divisa in 3–5 porzioni e distribuita per tutto l'arco della giornata. Mescolare la quantità predosata di polvere con una quantità calcolata di altri cibi o bevande, come ad es. acqua, succhi di frutta, purea di frutta.

Conservazione: Conservare in luogo fresco ed asciutto. Richiudere sempre il barattolo dopo l'uso. Una volta aperto, consumare entro 4 settimane.

Ingredienti: L-lisina L-glutammato, acido L-glutammico, L-Leucina, L-prolina, L-valina, acido L-aspartico, L-isoleucina, maltodestrina, L-serina, idrogenofosfato di dipotassio, L-treonina, carbonato di calcio, L-aspartato di magnesio, L-alanina, L- arginina, bitartrato di colina, L-metionina, L-cistina, glicina, L-istidina, citrato di magnesio, L-triptofano, inositolo, acido L-ascorbico, L-carnitina, solfato ferroso, aroma, solfato di zinco, idrogenofosfato di calcio, acetato di DL-alfa tocoferile, nicotinamide, solfato di manganese, calcio D-pantotenato, solfato di rame, idrocloruro di piridossina, mononitrato di tiamina, fluoruro di sodio, riboflavina, acetato di retinile, ioduro di potassio, acido folico, cloruro di cromo, molibdato di ammonio, selenito di sodio, fitomenadione, D-biotina, colecalciferolo, cianocobalamina.

CZ **Upozornění:** Dieta s tímto přípravkem musí obsahovat také odpovídající množství energie, esenciálních mastných kyselin, fenylalaninu a tyrosinu k pokytí jejich denní potřeby.

Doporučené dávkování: Musí být stanoveno lékařem nebo odborníkem v oblasti klinické výživy v závislosti na věku, tělesné hmotnosti a zdravotním stavu pacienta. Denní dávka musí být pravidelně upravována pod dohledem odborníka.

Příprava a použití: Doporučené denní množství by mělo být rovnoměrně rozdělené do 3 až 5 porcí podávaných v průběhu dne. Doporučené množství připravku smíchejte s vypočtenými množstvím ostatních jídel nebo nápojů (např. vody, ovocného džusu, ovocného pyré).

Skladování: Skladujte na chladném a suchém místě. Po každém použití plechovku dobře uzavřete. Obsah plechovky spotřebujte do 4 týdnů po otevření.

Složení: L-lysin-L-glutamát, kyselina L-glutamová, L-leucin, L-prolin, L-valin, kyselina L-asparagová, L-isoleucin, maltodextrin, L-serin, hydrogenfosforečnan draselný, L-threonin, uhličitan vápenatý, L-aspartát hořečnatý, L-alanin, L-arginin, cholin bitartrát, L-methionin, L-cystin, glycin, L-histidin, citronan hořečnatý, L-tryptofan, inositol, kyselina L-askorbová, L-karnitin, síran železnatý, aroma, síran zinečnatý, hydrogenfosforečnan vápenatý, DL-α-tokoferyl-acetát, nikotinamid, síran manganatý, D-pantothenát vápenatý, síran měďnatý, pyridoxin hydrochlorid, thiamin mononitrát, fluorid sodný, riboflavin, retinyl-acetát, jodid draselný, kyselina pteroylmonoglutamová, chlorid chromitý, molybdenan amonný, seleničitan sodný, fytomenadion, D-biotin, cholekalciferol, kyanokobalamin.

HU **Figyelmeztetés:** A termékkel fogyasztott diétának biztosítania kell a napi szükségletnek megfelelő mennyiségű energiát, eszenciális zsírsavakat, fenilalanint és tirozint.

Javasolt adagolás: Orvosnak vagy dietetikusnak kell meghatároznia, amely függ a beteg életkorától, testtömegétől és egészségi állapotától. A napi mennyiséget orvosnak vagy dietetikusnak rendszeresen felül kell vizsgálnia.

Elkészítés: A napi szükséges mennyiség elosztandó 3-5 egyenlő adagra. Keverje össze az előírt mennyiségű port előre számított egyéb élelmiszerrel vagy folyadékkal (pl.: víróvz, gyümölcslé, gyümölcs sűrítmény).

Tárolás: Száraz, hűvös helyen tartandó. Használat után mindig gondosan zárja vissza a fedelet. Felbontás után használja fel 4 héten belül.

Összetevők: L-lizin-L-glutamát, L-glutaminsav, L-leucin, L-prolin, L-valin, L-aszparaginsav, L-izoleucin, maltodextrin, L-szerin, dikálium-hidrogénfoszfát, L-treonin, kalcium-karbonát, magnézium-L-aszpartát, L-alanin, L-arginin, kolin-bitartarát, L-metionin, L-cisztin, glicin, L-hisztidin, magnézium-citrát, L-triptofán, inozitol, L-aszkorbinsav, L-karnitin, vas-szulfát, aroma, cink-szulfát, kalcium-hidrogénfoszfát, DL-alfa-tokoferil-acetát, nikotinamid, mangán-szulfát, kalcium D-pantotenát, réz-szulfát, piridoxin-hidrokloríd, tiamin-mononitrát, nátrium-fluorid, riboflavin, retinil-acetát, kálium-jodid, pteroil-monoglutaminsav, króm-klorid, ammónium-molibdát, nátrium-szelenit, fitomenadion, D-biotin, kolekalciferol, cianokobalamin.

LVP122_Medium_can_peel_reveal_long _peel_01_v01

LVP122_Medium_can_peel_reveal_long _peel_01

New Material No:	10490314	**CBU:**	DANONE TRADING MEDICAL B.V.
Current Material No:	10475793	**Description:**	Nutricia Milupa Unflavoured 500 g Can/Tin DE | AT | CH | NL | IT | CZ | HU
Corporate Code:	694907		
SAP Code:	194907		
Printer:	OPM (Labels & Packaging) Group Ltd		
Cutterguide:	LVP122_Medium_can_peel_reveal_long _peel_01.pdf		
2D:	10490314		
Consumer Unit:	5016533649079	**SGK No.: 403634809**	**Date:** 13-03-2024
Supply Point:	N/A		

r1

PMS 268 C FLX	PMS 1385 C FLX	PMS 137 C FLX	PMS 116 C FLX

REPRESENTATION: Colours represented with a diagonal line have been modified to aid PDF approval.

FINAL ART

SGK

Kingsway North - Team Valley
Newcastle - NE11 0JH - UK
T +44 (0) 191 491 7777

www.sgkinc.com
SGK is a Matthews International Corporation

Legend v2.0